

UNIVERSITY OF CAMBRIDGE INTERNATIONAL EXAMINATIONS
GCE Ordinary Level

**MARK SCHEME for the October/November 2009 question paper
for the guidance of teachers**

3248 SECOND LANGUAGE URDU

3248/02

Paper 2 (Language Usage, Summary and Comprehension),
maximum raw mark 55

This mark scheme is published as an aid to teachers and candidates, to indicate the requirements of the examination. It shows the basis on which Examiners were instructed to award marks. It does not indicate the details of the discussions that took place at an Examiners' meeting before marking began, which would have considered the acceptability of alternative answers.

Mark schemes must be read in conjunction with the question papers and the report on the examination.

- CIE will not enter into discussions or correspondence in connection with these mark schemes.

CIE is publishing the mark schemes for the October/November 2009 question papers for most IGCSE, GCE Advanced Level and Advanced Subsidiary Level syllabuses and some Ordinary Level syllabuses.

Page 2	Mark Scheme: Teachers' version	Syllabus	er
	GCE O LEVEL – October/November 2009	3248	

PART 1: Language Usage

Vocabulary

- 1 Award ONE mark for each correct response. [3]
- 2 Award ONE mark for each correct response. [2]

Sentence Transformation

- [1] لندن کے عجائب گھر میں مہاراجہ رنجیت سنگھ کی کرسی رکھی ہے۔ 3
- [1] ایک مسئلے کی طرف آپ کی توجہ مبذول کروانا چاہتا ہوں۔ 4
- [1] اسلام آباد سے لاہور تک چار گھنٹے کا سفر ہے۔ 5
- [1] پانچ سے سات منٹ تک ہر مقرر کو بولنے کی اجازت ہے۔ 6
- [1] اولاد کے لئے والدین کا وجود بڑی نعمت ہے۔ 7

Cloze Passage

- [1] برقرار 8
- [1] زنجیر 9
- [1] ظلم 10
- [1] لگاؤ 11
- [1] شخص 12

Page 3	Mark Scheme: Teachers' version	Syllabus
	GCE O LEVEL – October/November 2009	3248

PART 2: Summary

13 Award TWO marks for each point conveyed in a positive and concise manner, accept up to 10 words. Any point conveyed after this limit, should be ignored.

*Guidelines for acceptable points.

- (i) [2] کئی زبانوں کا مجموعہ۔ عربی اور سنسکرت شامل ہیں۔
- (ii) [2] قومی زبان ہے۔ رابطہ کی زبان۔ سکولوں میں پڑھائی جاتی ہے۔
(نوٹ: تین میں سے کوئی بھی قابل قبول ہے)
- (iii) [1] کالج میں انگریزی مضامین ہونا / انگریزی لازمی قرار دینا۔
- [1] اردو کی اہمیت کم ہونا / پس منظر میں چلے جانا۔
- (iv) [1] آج کے ادب / رسالوں / شاعری میں زندہ ہے۔
- [1] علامہ اقبال مشہور شاعر / بڑے شاعر علامہ اقبال / علامہ اقبال کا فلسفیانہ کلام وغیرہ۔
- (v) [1] نصاب میں شامل ہے / اسکولوں میں پڑھائی جاتی ہے / ڈگری وغیرہ۔
- [1] مشاعرے / ادبی محفلیں۔
(نوٹ: اردو دنیا میں پڑھائی جاتی ہے، اسکا (0) نمبر ہے۔)

[Total: 10]

Page 4	Mark Scheme: Teachers' version	Syllabus	er
	GCE O LEVEL – October/November 2009	3248	

PART 3: Comprehension

Passage A

- [1] 14 پندرھویں صدی۔
- [1] قبائلی لوگ۔
- [1] 15 برطانیہ اور فرانس۔
- (نوٹ: اگر صرف ایک ملک کا ذکر ہو تو (0) نمبر دیں۔)
- [1] 16 انگریزی۔
- [1] فرانسیسی۔
- [1] 17 ایک جیسے زرائع / تیل اور گیس۔
- [1] گندم / اجناس ۔
- [1] پیتل، جست وغیرہ کا ذکر ہو یا 'دوبتیں پانی جاتی ہیں'۔
- [1] 18 چھ جھیلیں / جھیلوں کی تعداد ۔
- [1] 19 گیس اور تیل نکالنے میں استعمال ہو رہا ہے۔
- لوگ پانی بھر کر لے جاتے ہیں۔
- کاشت کیلئے کم پڑ رہا ہے۔
- موشیوں کیلئے کم پڑ رہا ہے۔
- [4] لڑائی اور قتل و غارت کا باعث۔

(Note: accept any **four** for [4] marks)

Page 5	Mark Scheme: Teachers' version	Syllabus
	GCE O LEVEL – October/November 2009	3248

[2]

کوئی بھی (دو) مناسب وجوہات

(نوٹ: دنیا میں پانی کی قلت پڑ جائے گی / پانی کم ہو جائے گا، اسکا (0) نمبر ہے)

(نوٹ: اگر سوال نمبر ۱۹ اور ۲۰ کے جوابات ایک جیسے ہوں تو پھر کوئی نمبر نہیں دیں)

[Total: 15]

Page 6	Mark Scheme: Teachers' version	Syllabus
	GCE O LEVEL – October/November 2009	3248

Passage B

- [1] بکریوں میں چستی آنا۔
- [1] ابال کر پیا / خود پر تجربہ کیا۔
- [1] جاگنا / رات بھر۔ 22
- [1] عبادت کرنا۔
- [1] لمبارڈ اسٹریٹ پہلا کافی ہاؤس۔ 23
- [2] دفاتروں میں مشینیں / شوق سے پی جاتی ہے / مہمانوں کی تواضع۔
- (Note: accept any **two** for [2] marks)
- [1] اناج پیسا جاتا تھا۔ 24
- [1] آبپاشی کیلئے استعمال۔
- [1] جانوروں کی آنتوں سے بنے دھاگے۔ 25
- [1] زخم سینے کیلئے / خود بہ خود گل جاتے۔
- [1] ۱۹۳۵ (1935)۔ 26
- [1] ہاتھوں کو روشنائی سے بچاتا ہے۔
- [1] کپڑوں کو روشنائی سے بچاتا ہے۔
- (نوٹ: 'صرف دھبوں سے بچاتا ہے' لکھا ہو تو ایک نمبر دیں)
- [1] روشنائی اپنے خانے سے کششِ ارضی کے ذریعے قلم کی نوک تک پہنچتی ہے۔

[Total: 15]